

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	SPECIFICHE TECNICHE DATOS TÉCNICOS DONNÉES TECHNIQUES	STANDARDS	745 Polyplan Tent Light Matt
Grundgewebe base fabric	tessuto di base tejido base tissu	DIN 60001	Polyester
Bindung weave	armatura ligamento armure	DIN ISO 9354	1/1
Flächengewicht total weight	peso totale peso total poids total	DIN EN ISO 2286-2	640 (g/m ²)
Höchstzugkraft max. tensile strength	resistenza alla trazione resistencia a la tracción résistance à la rupture	DIN EN ISO 1421 ASTM D 751-06 / Proc. A Grab Proc. B Cut Strip	2600/2500 N/5 cm 465/400 lbf 311/301 lbf
Weiterreißkraft tear resistance	resistenza alla rottura resistencia al desgarre résistance à la déchirure amorcée	DIN 53 363 ASTM D 751-06 / Proc. B Tongue	250/250 N 29/40 lbf
Haftung adhesion	adesione adherencia adhérence	DIN EN ISO 2411	100 (N/5 cm)
Kältebeständigkeit cold resistance	resistenza al freddo resistencia al frío résistance au froid	DIN EN 1876-2:2000	-45° C
Wärmebeständigkeit heat resistance	resistenza al caldo resistencia al calor résistance à la chaleur	IVK/Pkt.5	+70° C
Lichtechtheit light fastness	solidità alla luce solidez del color solidité des coloris	DIN EN ISO 105-B02	min. 7
Brennverhalten (Stets die Gültigkeit der FR-Zulassung prüfen)	comportamento al fuoco (controllare sempre la validità della norma)	DIN EN 13501-1 CSFM T19 NFPA 701 CPAI 84 ASTM E84 BS 7837	B-s2, d0 ✓ ✓ ✓ ✓ ✓
flame retardancy (Always check the validity of fire certificate.)	comportamiento ante el fuego (comprobar siempre la validez de la certificación ignífuga FR)	NFP 92-503 CAN/ULC-S109 Italia UNI 9177:1987 DIN 4102-1 Bauaufs. Überwachung nach DIN 4102-1 Fremdüberwachung nach DIN 18204-1	M2 ✓ C12 B1 ✓ ✓
Knickfestigkeit flex resistance	resistenza alla piegatura resistencia al doblado résistance à la flexion	DIN 53359-Form A	100.000
APPLICATIONS		SPECIAL FEATURES	

Hinweis: Änderungen vorbehalten. Alle Angaben hier bzw. unter www.sattler-protex.com dienen nur Informationszwecken ohne Rechtsverbindlichkeit. Sie verstehen sich lediglich als generelle Anhaltspunkte basierend auf Erfahrungswerten aus laufenden Produktionen und stellen keine Beschaffensvereinbarung dar. Kunde muss vor Ver- und Bearbeitung selbständig Eignung des Produktes für geplanten Einsatzzweck prüfen. Angegebene Werte beziehen sich auf gelieferte Ware im Ursprungszustand vor Ver- und Bearbeitung durch den Kunden. Werte ohne Toleranzangaben sind Nennwerte mit einer Toleranz von +/-5%. **Note:** Subject to changes. All data presented here and at www.sattler-protex.com are informative only and not legally binding. All given data are for general guidance purposes only, are based on experience from current productions and do not constitute any quality agreement. Customer must check suitability of the goods for his intended use before processing and/or treatment. All given data refer to the goods in original condition without any processing and handling by the customer. Values indicated without tolerance levels are nominal values with a tolerance of +/-5%. **Sous réserve de modifications.** Toutes les données indiquées ici et notamment sous le lien www.sattler-protex.com se veulent uniquement informatives sans aucune portée juridique. Elles s'entendent uniquement comme point de repère se basant sur l'expérience des productions en cours et ne se comprennent pas comme convention de qualité. Cela n'exempte pas le client de tester avant tout traitement si l'article convient à l'usage prévu. Toutes les données techniques indiquées se basent sur la marchandise dans son état d'origine sans traitement supplémentaire par le client. Les valeurs indiquées sans tolérance s'entendent comme valeurs nominales avec une tolérance de +/- 5%. **Avvertenza:** Ci riserviamo di apportare modifiche. I dati forniti qui e sul sito www.sattler-protex.com corrispondono allo stato attuale delle nostre conoscenze e non sono legalmente vincolanti. I dati si basano su dati ricavati dalle esperienze fatte nei processi lavorativi e non si intendono vincolanti in merito alla qualità del prodotto, si riferiscono inoltre a merce consegnata nel suo stato di origine e non ulteriormente sottoposta da parte dell'utente ad altra lavorazione. I dati tecnici messi a disposizione sono orientativi e non dispensano l'utente da ulteriori controlli ed esami in merito all'idoneità del prodotto per gli usi specifici previsti dall'utente stesso, né lo esentano da qualsiasi responsabilità del caso. I valori privi di tolleranza sono da intendersi come valori nominali con una tolleranza di +/-5%. **Aviso:** Salvo modificaciones. Todos los datos aquí presentados así como bajo www.sattler-protex.com tienen solamente finalidad informativa sin ninguna vinculación jurídica. Se consideran únicamente puntos de referencia general basados en valores según experiencia de las producciones ordinarias y no representan acuerdo de ninguna naturaleza. El cliente debe comprobar la aptitud del producto para su uso previsto antes de proceder a su procesamiento o elaboración. Los valores proporcionados se refieren al estado original de la mercancía enviada antes del procesamiento o elaboración por parte del cliente. Los valores sin nivel de tolerancia se refieren a valores nominales con una tolerancia del +/-5%.

Polyplan Tent Light Matt

Art. 745

DE Polyplan Tent Light Matt ist das Missing-Link zwischen einer auf Funktion reduzierten Zeltmembrane und eines auf Ästhetik bedachten Sonnenschutzgewebes. Trendige Farben und edle Oberflächenbeschaffenheit dieser Qualität erlauben Anwendungen mit höchsten ästhetischen Ansprüchen, wohingegen die technischen Grundeigenschaften einer hochqualitativen PVC-Membrane „made in Austria“ ausgezeichneten Schutz vor Sonne und Regen versprechen.

EN Polyplan Tent Light Matt acts as the missing link between tent membranes reduced to functionality and sun-shading fabrics focussed on aesthetics. Trendy colours and noble surface characteristics of this membrane allow it to be used with highest aesthetic expectations, whereas the technical performance of a highly-qualitative PVC-membrane "made in Austria" promises excellent protection from sun and rain.

IT Polyplan Tent Light Matt è il collegamento mancante tra membrane per tende ridotte alla sola funzionalità e tessuti di pregio estetico per la protezione solare. Colori alla moda e il finissaggio elegante ne consentono svariati impieghi capaci di soddisfare elevate esigenze estetiche, mantenendo però le caratteristiche tecniche di un materiale PVC di elevata qualità. Una membrana "made in Austria" che offre ottima protezione solare e dalle intemperie.

ES Polyplan Tent Light Matt es el eslabón perdido entre las membranas para carpas dirigidas exclusivamente a la funcionalidad y los tejidos de protección solar con apariencia estética. Los modernos colores y la elegante estructura de la superficie de esta calidad permiten su uso en proyectos con altas exigencias estéticas donde a su vez se requieren las propiedades técnicas básicas de una membrana de PVC „hecha en Austria“ que promete excelente protección solar y contra la lluvia.

FR Polyplan Tent Light Matt est le lien manquant entre une membrane de tente à la fonction limitée et un tissu de protection solaire à la conception esthétique. Les coloris très tendance et la qualité noble de la surface de cet article permettent des applications aux exigences esthétiques les plus élaborées, tandis que les données techniques de base d'une membrane PVC de haute qualité « made in Austria » offre une protection exceptionnelle contre le soleil et la pluie.



Sattler
PRO-TEX
textile solutions

Anwendungen:

stilvoller Sonnen- und Wetterschutz, Pergolen, kleinere textile Konstruktionen mit FR-Anforderung

Leistung & Nutzen:

- stilvolle Farben mit südlichem Flair ➔ top-aktuelle Trendfarben für moderne architektonische textile Elemente
- matte Oberflächenversiegelung ➔ edle Ästhetik für ein angenehmes Ambiente
- umfangreiche FR-Zertifizierungen ➔ für Einsatz sowohl im europäischen, als auch anglo-amerikanischen Raum



Applications:

stylish sun- and weather protection, pergolas, small tensile structures with FR-requirements

Performance & Benefit

- stylish colours with Mediterranean flair ➔ trendy colours for modern architectural textile elements
- matt surface sealing ➔ noble aesthetics for a pleasing ambience
- extensive FR-certifications ➔ usable in European as well as Anglo-American regions



Das aktuelle Sortiment finden Sie in unserem **Fabric Selector** | All details to our fabric range are available in our **Fabric Selector** | Lei può trovare l'assortimento attuale nel nostro **Fabric Selector** | Encontrará nuestra gama actual completa en nuestro **Fabric Selector** (buscador de tejidos) | Vous trouverez notre gamme actuelle dans le **Fabric Selector**

www.sattler-protex.com

Utilizzi:

Protezione solare e anti intemperie di pregio estetico, pergole, piccole costruzioni tessili con richiesta FR

Prestazione e vantaggi:

- Colori che comunicano un'atmosfera mediterranea ➔ colori di tendenza per realizzare moderni elementi architettonici in tessuto
- Finissaggio opaco ➔ estetica elegante per un ambiente piacevole
- Vasta certificazione FR ➔ per utilizzi sia a livello europeo sia angloamericano

Aplicaciones:

Protección solar y contra la intemperie con estilo, construcciones textiles a menor escala que requieren de certificación ignífuga FR (resistencia a la flama)

Propiedades y beneficios:

- Elegantes colores que le dan un toque mediterráneo ➔ colores de tendencias actuales para elementos arquitectónicos modernos
- Acabado mate en la superficie ➔ elegante apariencia estética para un ambiente agradable
- Diversas certificaciones ignífugas FR ➔ apto para su uso en Europa y en el área angloamericana

Applications:

Protection solaire/contre les intempéries stylisée, constructions textiles plus petites, avec traitement au feu requis

Prestation & avantages :

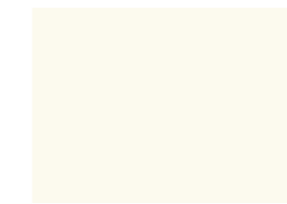
- Coloris stylés avec un charme méridional ➔ Eventail de coloris top-actuels pour des éléments textiles à l'architecture moderne
- Revêtement de surface mat ➔ Esthétique noble pour une ambiance agréable
- Certification FR étendue ➔ Pour une utilisation aussi bien en Europe que sur les marchés anglo-américains

SATTLER

Art. 745

Polyplan Tent Light Matt

Halls & Tents



1M4 |↔| 300 cm



2M1 |↔| 300 cm



3M2 |↔| 300 cm



3M3 |↔| 300 cm



4M8 |↔| 300 cm



5M3 |↔| 300 cm



6M0 |↔| 300 cm



6M9 |↔| 300 cm



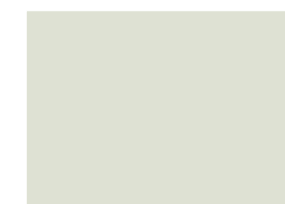
7M4 |↔| 300 cm



7M6 |↔| 300 cm



7M7 |↔| 300 cm



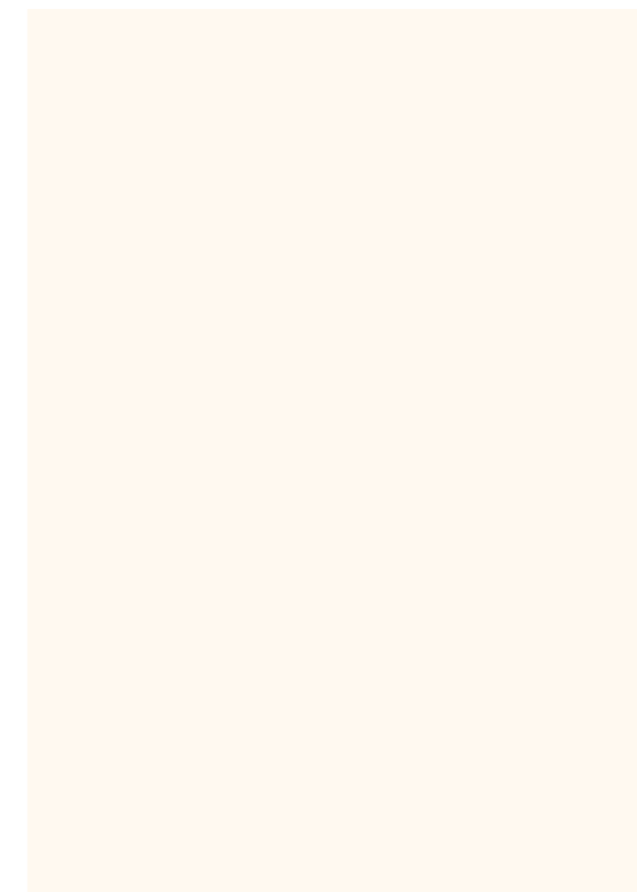
8M4 |↔| 300 cm



8M5 |↔| 300 cm



6M6 ⓘ |↔| 300 cm



Art. 745 Polyplan Tent Light Matt



Sonderartikel mit Mindestbestellmenge | special production with minimum order quantity | Articoli non standard con quantità min. | Artículos especiales sujetos a cantidades mínimas | Article disponible sur production spéciale avec quantité minimale à commander

Verwandte Produkte | related products | Articoli simili | Productos relacionados | Produits associés :
Polyplan Tent Opaque Matt, Polyplan Tent Light, Polyplan Bright